## 樂妍站將會由2025年6月開始分階段投入服務,

與全港 18 區的地區康健中心/站組成地區康健網絡,為符合資格的婦女提供以預防為本及更個人化的女性基層醫療服務,並加強婦女健康的推廣及教育工作。

有興趣接受婦女健康服務的女士可以先到地區康健中心/站登記,地區康健中心/站會透過基本健康評估和個別諮詢,識別有需要的婦女並轉介至樂妍站接受服務。樂妍站將於2025年6月開始聯絡已登記的女士安排預約。



Women Wellness Satellites (WWSs) will be operational by phases from June 2025, and collaborate with the District Health Centres/Expresses (DHC/Es) across all the 18 districts in Hong Kong to form a district health network, providing preventive-based women health services to eligible women, and also strengthening the promotion and education of women's health.

Women who are interested in receiving women health services can first register at DHC/Es and receive initial health assessment and counselling. They will then be referred to WWSs for services as appropriate. The WWSs will start contacting the registered women to arrange appointments in June 2025.

# 樂·妍·站

WOMEN WELLNESS SATELLITES

### 港島樂妍站

Women Wellness Satellite (Hong Kong)

柴灣康民街1號 柴灣健康院2字樓

2/F, Chai Wan Health Centre, 1 Hong Man Street, Chai Wan

### 九龍樂妍站

Women Wellness Satellite (Kowloon)

藍田啟田道 99 號 藍田分科診療所 6 字樓 6/F, Lam Tin Polyclinic, 99 Kai Tin Road, Lam Tin

#### 新界樂妍站

Women Wellness Satellite (New Territories)

屯門屯利街 4號 仁愛分科診療所

Yan Oi Polyclinic, 4 Tuen Lee Street, Tuen Mun

### 北角樂妍站服務點

Women Wellness Satellite Service Point (North Point)

北角馬寶道 28 號 華匯中心 11 樓

11/F, China United Centre, 28 Marble Road, North Point

### 油麻地樂妍站服務點

Women Wellness Satellite Service Point (Yau Ma Tei)

九龍窩打老道 25 號 廣華醫院東華三院徐展堂門診大樓 5 樓 5/F, TWGHs Tsui Tsin Tong Outpatient Building, Kwong Wah Hospital, 25 Waterloo Road, Kowloon

- 註: 1. 各樂妍站及服務點的地址、開放時間及收費詳情,請瀏覽樂妍站網址 (www.wws.org.hk)。
  - 2. 有意接受樂妍站服務的婦女請向地區康健中心/站查詢
  - 有關各地區康健中心/站的聯絡地址及電話,可瀏覽地區康健中心網頁 (https://www.dhc.gov.hk/tc/dhc.html)。
- Note: 1. For the address, opening hours and charges of each WWS/WWS Service Point, please visit the website of WWSs (www.wws.org.hk).
  - Women who are interested in receiving the WWSs' services can approach DHC/Es for enquiries.
  - For the contact addresses and telephone numbers of the DHC/Es, please visit the websites of DHC (https://www.dhc.gov.hk/en/dhc.html).



樂妍站網址 www.wws.org.hk



地區康健中心網址 https://www.dhc.gov.hk/tc/dhc.html

## 基層醫療署

PRIMARY HEALTHCARE COMMISSION



### 婦女健康服務 WOMEN HEALTH SERVICES

預防為本 PREVENTIVE BASED

### 服務節圍

- 1. 女性健康評估及諮詢#
  - 基本健康評估
  - 經期健康
  - 性健康
  - 更年期諮詢
- 2. 癌症篩查 #(按個別需要及經醫生評估後而定)
  - 乳癌篩查
  - 子宮頸癌篩查
- 3. 健康教育(健康講座由政府全額資助)
  - 如:經期健康、性健康、 更年期、預防乳癌及子宮頸癌

#收費項目

### **Service Scope**

- 1. Health assessment and counselling for women's health conditions #
  - Basic health assessment
  - Menstrual health
  - Sexual health
  - Peri-menopausal counselling
- 2. Cancer screening #

(according to individual needs and risk assessment by doctors)

- Breast cancer screening
- Cervical cancer screening
- 3. Health education

(health talks are fully subsidized by Government)

 Such as menstrual health, sexual health, peri-menopause, breast cancer prevention and cervical cancer prevention

### 睸務對象

#### 必須符合以下所有條件:

- 持有根據《人事登記規例》(香港法例第 177 章)所簽 發的香港身份證或《豁免登記證明書》的人士,但若該 人士是憑藉其已獲入境或逗留准許而獲簽發香港身份 證,而該准許已經逾期或不再有效則除外;或持有《入 境條例》(香港法例第 115 章)所指明的有效《豁免登 記證明書》的人士;
- 64 歲或以下女性;
- 已登記成為地區康健中心 / 站的會員;
- 同意給予相關服務提供者互通同意, 取覽其於電子健康紀錄互通系統內 的資料



### **Service Targets**

### Must fulfill all the following criteria:

- Holder of the Hong Kong Identity Card issued under the Registration of Persons Ordinance (Cap. 177, the Laws of Hong Kong) or the certificate of exemption, except those who obtained their Hong Kong Identity Cards by virtue of a previous permission to land or remain in Hong Kong granted to him and such permission has expired or ceased to be valid; or holding a valid "Certificate of Exemption" as specified under the Immigration Ordinance (Cap. 115, the Laws of Hong Kong);
- Women aged 64 or below;
- Already registered as a member of District Health Centre/Express;
- Agree to grant sharing consent to the relevant service providers to access the data in the Electronic Health Record Sharing System (eHRSS)

### 各樂妍站及服務點將於2025年6月逐步投入服務

Women Wellness Satellites and Service Points will be operational by phases from June 2025

曰期 Date	樂妍站/樂妍站服務點 WWSs / WWS Service Points	安排 Service Arrangements
現時至2025年6月 From now till June 2025	註: 衞生署轄下的3間婦女健康中心由2025年1月 24日起停止接受婦女健康服務的新症預約 Note: The three Woman Health Centres under the Department of Health cease accepting new case appointments from 24 January 2025	地區康健中心/站接受64歲或以下婦女登記及進行基本婦女健康評估,按健康需要轉介至樂妍站。 DHC/Es accept registration from women aged 64 or below and provide basic women health assessments to them. Women in need will then be referred to WWSs as appropriate.
2025年6月 June 2025	港島樂妍站投入服務 北角樂妍站服務點投入服務* 油麻地樂妍站服務點投入服務* WWS (Hong Kong) commences operation WWS Service Point (North Point)* provides services WWS Service Point (Yau Ma Tei)* provides services	樂妍站將於2025年6月開始聯絡已於地區康健中心/站登記的女士安排預約,在樂妍站接受婦女健康服務。 WWSs will contact the registered women to arrange appointments for women health services in June 2025.
2025年9月 September 2025	九龍樂妍站及 新界樂妍站 <b>投入服務</b> WWS (Kowloon) <b>and</b> WWS (New Territories) <b>commence operation</b>	

<sup>\*</sup>服務點為過渡措施,方便市民接受婦女健康服務。

<sup>#</sup> charged items

<sup>\*</sup> The service points are transitional arrangements to facilitate the public accessing women health services